S 9 V 1465/97

Sozialgerichtsbarkeit Bundesrepublik Deutschland

Land Baden-Württemberg

Sozialgericht Landessozialgericht Baden-Württemberg Sachgebiet Entschädigungs-/Schwerbehindertenrecht

Abteilung

Kategorie Urteil

Bemerkung Rechtskraft Deskriptoren -

Leitsätze Eine laufende Unterstützung nach § 4 Abs

1 des Unterstützungsabschlußgesetzes setz einen in der Zeit vom 01.01.1991 bis

18.05.1995 eingetretenen schädigungsbedingten Einkommensverlust voraus.

Normenkette UntAbschIG § 4

1. Instanz

Aktenzeichen S 9 V 1465/97 Datum 01.09.1999

2. Instanz

Aktenzeichen L 6 V 4126/99 Datum 19.07.2001

3. Instanz

Datum -

Die Berufung des KlĤgers gegen den Gerichtsbescheid des Sozialgerichts Reutlingen vom 01. September 1999 wird zurļckgewiesen.

Auà ergerichtliche Kosten sind auch im Berufungsverfahren nicht zu erstatten.

Tatbestand:

Zwischen den Beteiligten ist streitig, ob der Kläger Anspruch auf Unterstützung nach dem Gesetz über den AbschluÃ□ von Unterstützungen der Bürger der ehemaligen Deutschen Demokratischen Republik bei Gesundheitsschäden infolge medizinischer MaÃ□nahmen vom 06.05.1994 (UnterstützungsabschluÃ□gesetz â□□ UntAbschlG â□□ BGBl. I S. 990) hat. Der 1950 geborene Kläger absolvierte vom 01.09.1965 bis Juli 1968 eine Lehre als Facharbeiter für Plastverarbeitung. Von 1972 bis 31.05.1988 arbeitete er als Einrichter, danach bis 18.12.1989 als

Lagerfacharbeiter. Anschlie̸end übersiedelte er in das Gebiet der alten BundeslĤnder und ist seit Januar 1990 bei der Fa. S., Kunststoffspritzerei in 72271 A., â∏ wiederum â∏ als Einrichter beschäftigt. Am 27.04.1987 erfolgte beim KIäger unter dem Verdacht auf chronische Otitis media eine stationäre Aufnahme in der HNO-Klinik des Bezirkskrankenhauses Dresden-Friedrichstadt. Dort wurde eine beidseitige SchalleitungsschwerhĶrigkeit diagnostiziert. Am 13.05.1987 wurde eine endaurale Tympanoplastik links in Intubationsnarkose wegen des Verdachts auf Vorliegen eines Cholesteatoms durchgefA¼hrt. Dabei wurde die Verdachtsdiagnose intraoperativ bestÄxtigt. Nachdem am 15.06.1987 eine Innenohrschaudigung links festgestellt worden war, wurde der Klauger auch wegen fortgesetzter SchwindelzustĤnde am 16.06.1987 erneut stationĤr aufgenommen und am 18.06.1987 â∏∏ wiederum in Intubationsnarkose â∏∏ eine Nachoperation des Ohres vorgenommen mit Einsetzen einer Membranplastik. Nach der Operation lie̸en die Schwindelzustände nach, am Hörverlust änderte sich nichts. Prof. Dr. K., Direktor der HNO-Klinik der Medizinischen Akademie "Carl Gustav Carus" diagnostizierte in seinem Gutachten vom 04.11.1987 für die Bezirksstelle für ̸rztliches Begutachtungswesen in Dresden eine Ertaubung des linken Ohres infolge dessen Operation. Eine Verletzung von Sorgfaltspflichten schlo̸ er aus. Den dauernden KA¶rperschaden infolge der linksseitigen Taubheit bei gleichzeitig vorliegender mittelgradiger SchalleitungsschwerhĶrigkeit rechts legte er auf 40% fest. Nachdem die Zentralstelle für Ã∏rztliches Begutachtungswesen am 01.12.1987 hiermit ̸bereinstimmung bekundet hatte, schloÃ∏ sich die Bezirksstelle für Ã∏rztliches Begutachtungswesen in ihrer Stellungnahme und Entscheidung vom 04.12.1987 dieser Beurteilung an. Nachdem dem KlĤger deswegen zunÄxchst nur eine einmalige Leistung in HĶhe von 4.500,00 Mark gewĤhrt worden war (Schreiben vom 05.07.1988), bewilligte ihm die zustĤndige Staatliche Versicherung der DDR auf seine Beschwerde mit Schreiben vom 26.07.1988 eine laufende monatliche Beihilfe von 115,80 Mark für die Zeit von Juni 1988 bis 31.12.1991 und mit Bescheid vom 27.03.1989 für die Zeit vom 01.06.1989 bis 31.12.1991 eine laufende Beihilfe in HA¶he von monatlich 150,80 Mark (nebst einer Nachzahlung in Höhe von 245,00 Mark für die Zeit vom 01.11.1988 bis 31.05.1989) nach § 6 Abs. 1 Buchst. b der "Anordnung über eine erweiterte materielle Unterstützung der Bürger bei Gesundheitsschäden infolge medizinischer Ma̸nahmen" (AO-EmU) fýr die Gesundheitsstörung "Ertaubung links". Infolge der ̸bersiedlung des Klägers in die alten BundeslĤnder wurde die Zahlung ab 01.01.1990 wegen Wegfalls der Staatsbürgerschaft der DDR zum 28.02.1990 endgültig eingestellt. Im Februar 1996 beantragte der Kläger beim Amt fÃ⅓r Familie und Soziales â∏ Versorgungsamt â∏ Dresden (VA) wegen der Gesundheitsstörung "Taubheit linkes Ohr" die GewĤhrung einer Leistung nach dem UntAbschlG. Das VA holte u.a. von Dr. T., praktischer Arzt, die schriftliche Auskunft vom 04.06.1996 ein, der zahlreiche Arztbriefe beigefA¼gt waren, sowie von Dr. K., HNO-Arzt, den Befundschein vom 21.06.1996, dem in Abschrift das Audiogramm vom 18.06.1996 beigefügt war. In Auswertung dieser Unterlagen schÃxtzte Dr. K0. in seiner versorgungsÃxrztlichen (vÃx) Stellungnahme vom 13.08.1996 die Minderung der ErwerbsfĤhigkeit (MdE) für die Ertaubung des linken Ohres auf 20 vom Hundert (v.H.) ein. Hierauf gestýtzt lehnte das VA mit Bescheid vom 24.04.1997 die GewĤhrung einer Unterstützung nach dem UntAbschlG ab. Weder lasse sich eine

(Mindest-)MdE um 50 v.H. feststellen noch schäzdigungsbedingte wirtschaftliche Folgen. Der KlAzger A¼be den erlernten Beruf weiterhin voll aus. Der Widerspruch des KlĤgers blieb erfolglos (Widerspruchsbescheid des SĤchsischen Landesamtes für Familie und Soziales â□□ Landesversorgungsamt vom 21.05.1997). Gegen diesen Bescheid erhob der KlAxger am 23.06.1997 Klage beim Sozialgericht Reutlingen (SG). Dieses zog die den KlĤger betreffenden Schwerbehindertenakten des Versorgungsamtes Rottweil bei. Danach wurden beim Kläger mit dem Abhilfebescheid vom 02.07.1997 u.a. eine Taubheit links und Schwerh Afrigkeit rechts" sowie "therapieresistente Schwindelsymptomatik" als Behinderungen festgestellt, wobei nach der vAx Stellungnahme von ObermedizinalrAxtin (OMedRin) N. vom 14.05.1997 die SchwerhĶrigkeit einen Teil-Grad der Behinderung (GdB) von 40 bedingte und die Schwindelsymptomatik einen solchen von 20. Der Gesamt-GdB betrug damals unter Berücksichtigung eines Wirbelsäulenleidens und Gonalgien 50. Mit Neufeststellungsbescheid des gleichen Amtes vom 04.10.1999 wurde der Gesamt-GdB unter Einbeziehung einer SprachstĶrung sowie eines Magenleidens als weitere Behinderungen auf 60 angehoben. Das SG wies durch Gerichtsbescheid vom 01.09.1999 die Klage mit der Begründung ab, die zu berücksichtigende Taubheit des linken Ohres bedinge nach den "Anhaltspunkten für die ärztliche Gutachtertätigkeit im sozialen Entschädigungsrecht und nach dem Schwerbehindertengesetz", Ausgabe 1996 (AP), eine MdE um 20 v.H. Selbst wenn der zur Zeit der Operationen am rechten Ohr bereits bestehende Vorschaden (mittelgradige SchwerhĶrigkeit rechts) mitzuberücksichtigen wäre, resultiere daraus lediglich eine MdE um 40 v.H. Es finde sich in den Akten auch kein Anhaltspunkt dafür, daÃ∏ die "therapieresistente Schwindelsymptomatik" Folge der Operationen im Mai/Juni 1987 sei. Somit fehle es schon an der für die GewĤhrung eines Ausgleichs erforderlichen MdE um 50 v.H. Zutreffend habe der Beklagte auch das Vorliegen einer besonderen HÄxrte verneint. Ein schĤdigungsbedingter Einkommensverlust im ausgeļbten Beruf sei nicht erkennbar. Die Entziehung der laufenden Zahlungen nach ̸bersiedlung in die alten BundeslĤnder sei ebenfalls keine besondere HĤrte. Auf die Entscheidungsgrýnde im übrigen wird Bezug genommen. Gegen den am 03.09.1999 zugestellten Gerichtsbescheid hat der KlÄger am Montag, den 04.10.1999, Berufung eingelegt und zur Begründung vorgetragen, die durch die Operationen im Mai/Juni 1987 verursachte Taubheit des linken Ohres bedinge eine MdE um mindestens 50 v.H., zumal die vorbestehende mittelgradige SchwerhA¶rigkeit rechts mitberA¼cksichtigt werden mA¼sse. AuA⊓erdem liege eine besondere HAxrte im Sinne des A§ 6 UntAbschlG vor, weil eine Verschlimmerung seines Gesundheitszustandes durch die vorhandene Taubheit/Schwerhörigkeit eingetreten sei, so daÃ∏ er seinen erlernten Beruf als Einrichter nicht mehr aus A¼ben kA¶nne. Dadurch erleide er Einkommensverluste. Der KlĤger beantragt (sinngemĤÃ∏), den Gerichtsbescheid des Sozialgerichts Reutlingen von 01.09.1999 sowie den Bescheid vom 24.04.1997 in der Gestalt des Widerspruchsbescheides vom 21.05.1997 aufzuheben und den Beklagten zu verurteilen, ihm Leistungen nach dem UnterstützungsabschluÃ∏gesetz in gesetzlicher Höhe ab 01.01.1991 zu gewähren.

Der Beklagte beantragt, die Berufung zurļckzuweisen.

Er verweist hierzu auf die angefochtene Entscheidung. Auf Antrag des KlĤgers gemäÃ∏ § 109 Sozialgerichtsgesetz (SGG) ist von Dr. R., HNO-Arzt in Lahr, das Gutachten vom 25.05.2000 eingeholt worden. Darin hei̸t es, als Folge der Operationen im Mai/Juni 1987 bestehe beim KlĤger eine Taubheit links mit starken SchwindelanfAxllen. Hieraus resultiere fA¼r das linke Ohr eine MdE um 20 v.H. zuzüglich 20 v.H. hinsichtlich der bestehenden erheblichen Untererregbarkeit bzw. des Ausfalls des linken Labyrinthes. Die Gesamt-MdE für die im Bereich des rechten und linken Ohres bestehenden GesundheitsstĶrungen (einschlieÄ∏lich Vertigo) betrage 70 v.H. Hierzu hat der Beklagte die vÃx Stellungnahme vom 16.08.2000 vorgelegt, in der es abschlie $\tilde{A} \cap end$ hei $\tilde{A} \cap t$, da $\tilde{A} \cap a \cap c$ auch mangels objektiver Befunde â∏ einzig und allein nach dem UntAbschlG eine schĤdigungsbeidingte MdE wegen der Taubheit links um 20 v.H. festzustellen sei. Der Senat hat ferner von Dr. K. die schriftliche Auskunft vom 20.11.2000 eingeholt. Hierzu hei̸t es in der vom Beklagten vorgelegten vä Stellungnahme von Dr. Z. vom 05.03.2001, hieraus ergÄxben sich keine neuen Erkenntnisse. Eine Taubheit links würde weiterhin bestätigt, Diagnostik oder Behandlungsnotwendigkeit einer VestibularisstĶrung werde nicht bestĤtigt. Die Beteiligten haben sich mit einer Entscheidung ohne mündliche Verhandlung einverstanden erklärt. Zur weiteren Darstellung des Tatbestandes wird auf die Akten des Beklagten, des Versorgungsamts Rottweil, des SG sowie des Senats Bezug genommen.

Entscheidungsgründe:

Die form- und fristgemäÃ∏ eingelegte Berufung des Klägers, þber die der Senat mit EinverstĤndnis der Beteiligten gemĤÄ∏ <u>§ 124 Abs. 2 SGG</u> ohne mündliche Verhandlung entschieden hat, ist zulĤssig. BerufungsausschlieÃ∏ungsgründe nach <u>§ 144 SGG</u> liegen nicht vor. Die Berufung ist jedoch unbegründet, denn der KIäger hat keinen Anspruch auf Unterstützung nach dem UntAbschlG. Nach § 1 Abs. 1 UntAbschlG erhalten deutsche StaatsgehĶrige, die ihren Wohnsitz oder gewĶhnlichen Aufenthalt in der Bundesrepublik Deutschland haben und vor dem 3. Oktober 1990 in dem in Art. 3 des Einigungsvertrages genannten Gebiet (Beitrittsgebiet) unter den in Abs. 2 genannten Voraussetzungen durch medizinische BetreuungsmaÄnahmen einen erheblichen Gesundheitsschaden erlitten haben, auf Antrag UnterstÃ1/4tzung zum Ausgleich der durch die SchĤdigung bedingten wirtschaftlichen Folgen. Nach Abs. 2 Nr. 1 a.a.O. ist Voraussetzung für die Unterstützung die Durchführung eines medizinischen Eingriffs, der zu einer erheblichen GesundheitsschĤdigung gefļhrt hat, die in krassem Mi̸verhältnis zu dem Risiko stehen muÃ∏, von dem nach den Erfahrungen der medizinischen Wissenschaft und den Erfahrungen der Ĥrztlichen Praxis zum Zeitpunkt des Eingriffs ausgegangen werden konnte. Medizinische Eingriffe im Sinne dieses Gesetzes sind alle diagnostischen und therapeutischen Ma̸nahmen, die mit operativ-chirurgischen oder anderen instrumentalen Handlungen verbunden sind. Nach § 3 besteht die Unterstützung in laufenden und einmaligen Zahlungen. Laufende Zahlungen erhalten nach § 4 Abs. 1 GeschĤdigte, deren ErwerbsfĤhigkeit um mindestens 50 v.H. gemindert ist und deren Einkommen aus früherer oder gegenwärtiger Erwerbstätigkeit durch die SchĤdigungsfolgen gemindert ist (Einkommensverlust), wenn sie das 18. Lebensjahr vor Inkrafttreten dieses Gesetzes vollendet haben. Die laufende Zahlung

wird in HA¶he des Einkommensverlustes gewA¤hrt. Der Einkommensverlust ist der Unterschiedsbetrag zwischen dem Bruttoeinkommen aus gegenwÄxrtiger und früherer Tätigkeit (derzeitiges Einkommen) und dem höheren Vergleichseinkommen. Das Vergleichseinkommen bemi̸t sich nach § 30 Abs. 2 des Bundesversorgungsgesetzes (BVG) i.V.m. den §Â§ 2 bis 5 der Berufsschadensausgleichsverordnung (BSchAV) und ist um 20 v.H. zu senken. Nach § 5 Abs. 1 erhalten eine einmalige Zahlung GeschĤdigte, die wegen der Gesundheitsschämdigung nur in beschrämnktem Umfang am gesellschaftlichen Leben teilnehmen können oder deren Wohlbefinden erheblich oder fýr längere Zeit beeintrÄxchtigt wird und deren MdE mindestens 20 v.H. betrÄxgt. Bereits nach der EmU-AO geleistete Abschlagszahlungen sind nach Abs. 3 a.a.O. anzurechnen. Soweit sich aus den Vorschriften dieses Gesetzes eine besondere HĤrte ergibt, kann mit Zustimmung der obersten LandesbehĶrde ein Ausgleich gewĤhrt werden. Eine HĤrte kann insbesondere vorliegen, wenn eine bisherige Dauerleistung durch die Anwendung dieses Gesetzes wegfÄxIIt (§ 6). Nach § 7 Abs. 1 können Anträge auf Gewährung einer Unterstützung nach diesem Gesetz innerhalb eines Jahres nach Verkündung dieses Gesetzes (19.05, 1994) gestellt werden. Soweit in diesem Gesetz der Begriff der Minderung der ErwerbsfĤhigkeit verwandt wird, richtet sich die Bemessung nach <u>§ 30 Abs. 1 des</u> BVG. Das Bruttoeinkommen im Sinne dieses Gesetzes bemiÃ⊓t sich nach § 9 der BSchAV (§ 2 Abs. 1 und 2 a.a.O.). Wie sich aus § 4 Abs. 1 UntAbschlG ergibt, setzt die Zahlung einer laufenden Unterstützung einen â∏ konkreten â∏∏ schĤdigungsbedingten Einkommensverlust voraus, der in der Zeit vom 01.01.1991 (Inkrafttreten des UntAbschlG) und dem 18.05.1995 (Ablauf der Jahresfrist nach Verkündung des UntAbschlG) eingetreten sein muÃ∏. Dies folgt nach Auffassung des Senats aus § 7 Abs. 1 a.a.O., der eine abschlieà ende Regelung enthà xlt und nicht nur eine Verjährungsfrist in Lauf setzt (BSG, Urteil vom 27.08.1999 â∏ B 9 V 22/97 R \hat{a} \square BSGE 82, 271 bis 276). Dies hat zur Folge, da \tilde{A} \square nach dem 18.05.1995 eingetretene Voraussetzungen, die erst einen Anspruch nach dem Unt-AbschlG begründen, nicht berücksichtigt werden können. DaÃ∏ der Kläger in der Zeit vom 01.01.1991 bis 18.05.1995 einen konkreten schäzdigungsbedingten Einkommensverlust erlitten hat, läÃ∏t sich den Akten nicht entnehmen. Nach den vorgelegten ArbeitsvertrĤgen vom 20.12.1989 bzw. 19.03.1990 war er in die maÄ∏gebende TarifLohngruppe II eingestuft worden. Der Kläger hat nie geltend gemacht, er sei wegen seiner SchwerhĶrigkeit in eine zu niedrige Lohngruppe eingestuft worden. Damit fehlt es am Nachweis eines schäzdigungsbedingten Einkommensverlustes. Deshalb hat der KlĤger keinen Anspruch auf laufende Zahlungen im Sinne von <u>§Â§ 3</u>, <u>4 UntAbschlG</u>. Mangels einer Entscheidung des Beklagten (und des SG) konnte der Senat nicht dar A¼ber entscheiden, ob der Kläger Anspruch auf eine einmalige Zahlung gemäÃ∏ § 5 UntAbschlG hat. Eine solche kA¶nnte in Betracht kommen, weil die ErwerbsfA¤higkeit des KlA¤gers auch nach der Beurteilung des Beklagten um wenigstens 20 v.H. gemindert ist und weil ein schäzdigungsbedingter Einkommensverlust hierfä¼r nicht Voraussetzung ist. Allerdings wären auf eine solche einmalige Zahlung gemäÃ∏ § 5 Abs. 3 a.a.O. geleistete Zahlungen â∏∏ wie z.B. die mit Schreiben vom 05.07.1988 gewährte Einmalzahlung in Höhe von 4.500,00 Mark â□□ im Verhältnis 2: 1 anzurechnen. Zutreffend hat der Beklagte das Vorliegen der Voraussetzungen für eine Härteregelung gemäÃ∏ § 6 a.a.O. verneint. Der Wegfall der monatlichen EmU-

AO-Leistungen beruhte auf seiner Anbersiedlung in die alten BundeslAznder. Ab 01.01.1990 lag zudem auf jeden Fall â∏ bis zumindestens 18.05.1995 â∏ kein schädigungsbedingter Einkommensverlust mehr vor. Schon dies schlieÃ∏t einen HÃxrtefall aus, denn die nach dem UntAbschlG zu gewÃxhrenden laufenden Leistungen sollen â∏ ausschlieÃ∏lich â∏ dem Ausgleich eines schĤdigungsbedingten Einkommensverlustes dienen. Der KlĤger hat somit schon mangels eines schäzdigungsbedingten Einkommensverlusts keinen Anspruch auf laufende Zahlungen nach dem UntAbschlG. Bei diesem Sachverhalt konnte dahingestellt bleiben, ob die sonstigen Voraussetzungen erfļllt sind. Insbesondere erscheint fraglich, ob beim Kläger bis 18.05.1995 eine schägdigungsbedingte MdE um 50 v.H. vorlag. Zwar spricht vieles dafür, daÃ∏ die schädigungsbedingte MdE im Hinblick auf die AP (S. 70), wie das Sozialgericht zutreffend dargelegt hat, mit 40 v.H. â∏∏ und nicht nur mit 20 v.H. â∏∏ zu bewerten ist, weil sich nach § 2 Abs. 1 Unt-AbschlG die Bemessung der MdE nach § 30 Abs. 1 BVG richtet. Grundlage für die dortige MdE-Bewertung sind aber die AP (hier S. 193). Ob jedoch noch weitere GesundheitsstĶrungen zu berļcksichtigen sind, ist ebenfalls fraglich. So hat schon Prof. Dr. K. in seinem Gutachten den Nachweis einer bleibenden Vestibularisschädigung verneint und ausgeführt, daÃ∏ die Schwindelzustände nachgelassen hätten. Er hat deshalb auch â∏∏ nur â∏∏ eine (beidseitige) SchwerhĶrigkeit diagnostiziert. Der vom Beklagten eingeholten Auskunft von Dr. T. lassen sich keine Anhaltspunkte fļr SchwindelzustĤnde entnehmen. Dies gilt auch bezüglich des beigefügten Arztbriefs von Dr. K. vom 17.06.1994. Weiter ist dem ebenfalls beiliegenden Arztbrief des Kreiskrankenhauses Schramberg/Chirurgische Abteilung vom 13.07.1995 zu entnehmen, da̸ der Kläger FuÃ∏ball gespielt hat (Torwart). Ebenso enthält der vom Beklagten eingeholte Befundschein von Dr. K. vom 21.06.1996 keinen Hinweis auf SchwindelzustĤnde beim KlĤger. Dieser selbst hat GleichgewichtsstĶrungen erstmals mit dem Antrag nach dem SchwbG vom 19.05.1996 geltend gemacht. Da̸ dem gemäÃ∏ <u>§ 109 SGG</u> vom Senat eingeholten Gutachten von Dr. R. nicht gefolgt werden kann, ergibt sich schon aus den überzeugenden Darlegungen in der vom Beklagten hierzu vorgelegten vÃx Stellungnahme vom 16.08.2000 (nebst Ergänzung vom 05.03.2001). Im übrigen wird noch auf die einschlägigen Ausführungen des SG verwiesen. Nach alledem konnte die Berufung des Klägers keinen Erfolg haben. Die Kostentscheidung beruht auf § 193 SGG. Gründe fþr die Zulassung der Revision sind nicht ersichtlich.

Erstellt am: 16.11.2004

Zuletzt verändert am: 21.12.2024